

## 15. Wahlperiode

---

### Vorblatt

### **Vorlage – zur Beschlussfassung –**

### **Haushalts- und Vermögensrechnung von Berlin für das Haushaltsjahr 2002**

#### **A. Problem**

Entlastung des Senats wegen der Haushalts- und Vermögensrechnung von Berlin für das Haushaltsjahr 2002.

#### **B. Lösung**

Nach Artikel 94 VvB beschließt das Abgeordnetenhaus aufgrund der Rechnungslegung des Senats und des Prüfungsberichts des Rechnungshofs über die Entlastung des Senats.

#### **C. Alternative/Rechtsfolgeeinschätzung**

Keine.

#### **D. Kostenauswirkungen auf Privathaushalte und/oder Wirtschaftsunternehmen**

Keine.

#### **E. Gesamtkosten**

Keine.

#### **F. Auswirkungen auf die Zusammenarbeit mit dem Land Brandenburg**

Keine.

#### **G. Zuständigkeit**

Federführend ist die Senatsverwaltung für Finanzen.

Die Drucksachen des Abgeordnetenhauses sind bei der Kulturbuch-Verlag GmbH zu beziehen.

Hausanschrift: Sprosserweg 3, 12351 Berlin-Buckow · Postanschrift: Postfach 47 04 49, 12313 Berlin, Telefon: 6 61 84 84; Telefax: 6 61 78 28.

## 15. Wahlperiode

---

### Vorlage – zur Beschlussfassung –

#### Haushalts- und Vermögensrechnung von Berlin für das Haushaltsjahr 2002

Das Abgeordnetenhaus wolle beschließen:

„Das Abgeordnetenhaus erteilt dem Senat Entlastung wegen der Haushalts- und Vermögensrechnung von Berlin für das Haushaltsjahr 2002.“

##### *A. Begründung*

###### a) Allgemeiner Teil

Artikel 94 Abs. 1 der Verfassung von Berlin verpflichtet den Senat, dem Abgeordnetenhaus im Laufe der ersten neun Monate des folgenden Rechnungsjahres über die Einnahmen und Ausgaben der Haushaltswirtschaft und über Vermögen und Schulden Rechnung zu legen. Dieser Verpflichtung kommt der Senat mit der Vorlage der Haushalts- und Vermögensrechnung nach.

Nach Artikel 94 Abs. 2 der Verfassung von Berlin beschließt das Abgeordnetenhaus nach Prüfung der Haushalts- und Vermögensrechnung durch den Rechnungshof über die Entlastung.

Eine Vorlage über die Entlastung wegen der Einnahmen und Ausgaben des Rechnungshofs im Haushaltsjahr 2002 wird vom Präsidenten des Rechnungshofs unmittelbar eingebracht.

###### b) Einzelbegründung

Die Haushalts- und Vermögensrechnung schließt wie folgt ab:

Die Drucksachen des Abgeordnetenhauses sind bei der Kulturbuch-Verlag GmbH zu beziehen.

Hausanschrift: Sprosserweg 3, 12351 Berlin-Buckow · Postanschrift: Postfach 47 04 49, 12313 Berlin, Telefon: 6 61 84 84; Telefax: 6 61 78 28.

## Haushaltsrechnung

**1. Gesamtabschluss (Einzelpläne 01 bis 59)**

alle Beträge in Euro

Ist-Einnahmen	22 365 297 044,11
Ist-Ausgaben	23 757 406 950,32
<b>Kassenmäßiges Jahresergebnis</b> (Fehlbetrag) gem. Nr. 1a AV § 83 LHO haushaltsmäßig noch nicht abgewickelte kassenmäßige Jahresergebnisse *	<b>-1 392 109 906,21</b> - 102 895,17
<b>Kassenmäßiges Gesamtergebnis</b> (Fehlbetrag) gem. Nr. 1b AV § 83 LHO	<b>-1 392 212 801,38</b>

Kassenmäßiges Jahresergebnis (Fehlbetrag)			-1 392 109 906,21
	Einnahmen	Ausgaben	
Haushaltsreste aus Vorjahren	0,00	132 146 921,00	
Buchung des Abschluss- ergebnisses des Vorjahres **			
Fehlbetrag	9 570 948,68	-	
Kassenmäßiger Überschuss	-	-	
Überschuss	-	-	
Kassenmäßiger Fehlbetrag	-	9 570 948,68	
	9 570 948,68	141 717 869,68	
Verbliebene Haushaltsreste	0,00	140 584 234,61	
Unterschied	- 9 570 948,68	1 133 635,07 =	- 8 437 313,61
<b>Rechnungsmäßiges Jahresergebnis</b> (Fehlbetrag) gem. Nr. 2d AV § 83 LHO			<b>-1 400 547 219,82</b>

Kassenmäßiges Gesamtergebnis (Fehlbetrag)			-1 392 212 801,38
Verbliebene Haushaltsreste	0,00	140 584 234,61	- 140 584 234,61
<b>Rechnungsmäßiges Gesamtergebnis</b> (Fehlbetrag) gem. Nr. 2e AV § 83 LHO			<b>-1 532 797 035,99</b>

\*: Es handelt sich hierbei um Ergebnisse des ehem. Bezirks Wedding und des Bezirks Mitte

\*\*: Mit Ausnahme des Jahresergebnisses des Bezirks Marzahn-Hellersdorf

wurden alle Jahresergebnisse 2001 bereits im Haushaltsjahr 2002 dargestellt

**2. Abschluss der Einzelpläne 01 bis 29**

alle Beträge in Euro

Ist-Einnahmen	16 578 108 496,81
Ist-Ausgaben	17 854 861 077,06
<b>Kassenmäßiges Jahresergebnis</b> (Fehlbetrag) gem. Nr. 1a AV § 83 LHO haushaltsmäßig noch nicht abgewickelte kassenmäßige Jahresergebnisse	<b>-1 276 752 580,25</b>
<b>Kassenmäßiges Gesamtergebnis</b> (Fehlbetrag) gem. Nr. 1b AV § 83 LHO	<b>0,00</b>

Kassenmäßiges Jahresergebnis (Fehlbetrag) -1 276 752 580,25

	Einnahmen	Ausgaben
Haushaltsreste aus Vorjahren	0,00	117 541 320,18
Buchung des Abschluss- ergebnisses des Vorjahres *		
Fehlbetrag	-	-
Kassenmäßiger Überschuss	-	-
Überschuss	-	-
Kassenmäßiger Fehlbetrag	-	-
	0,00	117 541 320,18
Verbliebene Haushaltsreste	0,00	128 355 116,02
Unterschied	0,00	- 10 813 795,84 =
<b>Rechnungsmäßiges Jahresergebnis</b> (Fehlbetrag) gem. Nr. 2d AV § 83 LHO		<b>-1 287 566 376,09</b>

Kassenmäßiges Gesamtergebnis (Fehlbetrag) -1 276 752 580,25

Verbliebene Haushaltsreste	0,00	128 355 116,02	<u>- 128 355 116,02</u>
<b>Rechnungsmäßiges Gesamtergebnis</b> (Fehlbetrag) gem. Nr. 2e AV § 83 LHO			<b>-1 405 107 696,27</b>

\*: Mit Ausnahme des Jahresergebnisses des Bezirks Marzahn-Hellersdorf wurden alle Jahresergebnisse 2001 bereits im Haushaltsjahr 2002 dargestellt

**3. Abschluss der Einzelpläne 31 bis 59 (Bezirkshaushaltspläne)**

alle Beträge in Euro

Ist-Einnahmen	5 787 188 547,30
Ist-Ausgaben	5 902 545 873,26
<b>Kassenmäßiges Jahresergebnis</b> (Fehlbetrag) gem. Nr. 1a AV § 83 LHO haushaltsmäßig noch nicht abgewickelte kassenmäßige Jahresergebnisse *	<b>- 115 357 325,96</b>
<b>Kassenmäßiges Gesamtergebnis</b> (Fehlbetrag) gem. Nr. 1b AV § 83 LHO	<b>- 115 460 221,13</b>

Kassenmäßiges Jahresergebnis (Fehlbetrag) - 115 357 325,96

	Einnahmen	Ausgaben	
Haushaltsreste aus Vorjahren	0,00	14 605 600,82	
Buchung des Abschluss- ergebnisses des Vorjahres **			
Fehlbetrag	9 570 948,68	-	
Kassenmäßiger Überschuss	-	-	
Überschuss	-	-	
Kassenmäßiger Fehlbetrag	-	9 570 948,68	
	9 570 948,68	24 176 549,50	
Verbliebene Haushaltsreste	0,00	12 229 118,59	
Unterschied	- 9 570 948,68	11 947 430,91 =	2 376 482,23
<b>Rechnungsmäßiges Jahresergebnis</b> (Fehlbetrag) gem. Nr. 2d AV § 83 LHO			<b>- 112 980 843,73</b>

Kassenmäßiges Gesamtergebnis (Fehlbetrag) - 115 460 221,13

Verbliebene Haushaltsreste	0,00	12 229 118,59	- 12 229 118,59
<b>Rechnungsmäßiges Gesamtergebnis</b> (Fehlbetrag) gem. Nr. 2e AV § 83 LHO			<b>- 127 689 339,72</b>

\*: Es handelt sich hierbei um Ergebnisse des ehem. Bezirks Wedding und des

Bezirks Mitte

\*\*: Mit Ausnahme des Jahresergebnisses des Bezirks Marzahn-Hellersdorf  
wurden alle Jahresergebnisse 2001 bereits im Haushaltsjahr 2002 dargestellt

Die Abschlussergebnisse der Bezirke fließen in die Gesamtrechnung ein; sie sind von den Bezirken in eigener Zuständigkeit zu buchen und abzuwickeln sowie auch in den Bezirksrechnungen darzustellen.

## **Vermögensrechnung**

in Mio Euro	Einzelpläne			
	01 - 29	31 - 59	91 - 99	gesamt
Summe des Vermögens	17.065,0	484,5	19,9	17.569,5
Summe der Schulden	45.786,6	0,1	1.480,3	47.267,1

In der Summe des Vermögens ist das Grundvermögen nicht enthalten, da das Grundvermögen nur flächenmäßig nachgewiesen wird.

Einzelheiten über das Ergebnis der Haushaltswirtschaft 2002 sind in dem Abschlussbericht zur Haushalts- und Vermögensrechnung dargestellt.\*

### *B. Rechtsgrundlage:*

Artikel 94 der Verfassung von Berlin.

### *C. Kostenauswirkungen auf Privathaushalte und/oder Wirtschaftsunternehmen*

Keine.

### *D. Gesamtkosten*

Keine.

### *E. Auswirkungen auf die Zusammenarbeit mit dem Land Brandenburg*

Keine.

### *F. Auswirkungen auf den Haushaltsplan und die Finanzplanung:*

#### a) Auswirkungen auf Einnahmen und Ausgaben:

Das Ergebnis des Haushaltsjahres 2002 wird im Entwurf des Doppelhaushaltsplans 2004/2005 für das Jahr 2004 berücksichtigt.

#### b) Personalwirtschaftliche Auswirkungen:

Keine.

Berlin, den 23. September 2003

Der Senat von Berlin

Wowereit Regierender Bürgermeister	Dr. Sarrazin Senator für Finanzen
---------------------------------------	--------------------------------------

---

\* Die Anlage „Abschlussbericht der Senatsverwaltung für Finanzen zur Haushalts- und Vermögensrechnung von Berlin für das Haushaltsjahr 2002“ kann in der Bibliothek des Abgeordnetenhauses von Berlin eingesehen werden.